GÉNESIS 48

DIVISIONES DE PÁRRAFO DE TRADUCCIONES MODERNAS

NASB	NKJV	NRSV	TEV	NJB
				(sigue al TM)
Ultimos días de Israel	Jacob bendice los hijos de Jose	La adopción y bendición de efrain y manases (47:27-48:22)	Jacob bendice a efrain y manases	Jacob adopta dos hijos de Jose y los bendice
48:1-7	48:1-7	48:1-7	48:1-4	48:1-6
			48:5-7	
				48:7
48:8-16	48:8-16	48:8-16	48:8	48:8-12
			48:9a	
			48:9b-12	
			48:13-16	48:13-16
(15-16)	(15-16)	(15-16)	(15-16)	(15-16)
48:17-22	48:17-22	48:17-22	48:17-18	48:17-19
	40.17-22		48:19	
(20)		(20)	48:20 (20)	48:20 (20)
			48:21-22	48:21-22

CICLO DE LECTURA TRES (Ver Seminario de Interpretación Biblica)

SEGÚN EL PROPÓSITO DEL AUTOR ORIGINAL AL NIVEL DE PÁRRAFOS

Este es un comentario-guía de estudio, lo que significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos debemos caminar a luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe dejarle esto aun comentarista.

Lea el capítulo de una sentada. Identifique los temas. Compare sus divisiones de temas con las distintas traducciones. La formación de párrafos no es inspirada, pero es la clave para seguir el propósito del autor original, que es la base de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

- 1. Primer párrafo
- 2. Segundo párrafo
- 3. Tercer párrafo
- 4. Etc.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 48:1-7

1 Y sucedió que después de estas cosas, le dijeron a José: He aquí, tu padre está enfermo. Y él tomó consigo a sus dos hijos, Manasés y Efraín. 2 Cuando se le avisó a Jacob diciendo: He aquí, tu hijo José ha venido a ti, Israel hizo un esfuerzo y se sentó en la cama. 3 Entonces Jacob dijo a José: El Dios Todopoderoso se me apareció en Luz, en la tierra de Canaán; me bendijo, 4 y me dijo: "He aquí, yo te haré fecundo y te multiplicaré; y haré de ti multitud de pueblos y daré esta tierra a tu descendencia después de ti en posesión perpetua." 5 Ahora pues, tus dos hijos que te nacieron en la tierra de Egipto, antes de que yo viniera a ti a Egipto, míos son; Efraín y Manasés serán míos, como lo son Rubén y Simeón. 6 Pero los hijos que has engendrado después de ellos, serán tuyos; serán llamados por el nombre de sus hermanos en su heredad. 7 En cuanto a mí, cuando vine de Padán, Raquel se me murió en la tierra de Canaán, en el camino, cuando faltaba todavía cierta distancia para llegar a Efrata, y la sepulté allí en el camino a Efrata, esto es Belén.

- **48:1 "dijeron a José"** Los rabinos dicen que Efraín estudiaba regularmente con su abuelo Jacob y que es el que le dijo a José, pero esto es típico de los comentarios rabínicos que se basan en una suposición, no en información contextual o textual. Siempre es justo preguntar a los que afirman hablar por Dios: "Muéstreme de dónde sacó estas Escrituras".
- "Y tomó consigo a sus dos hijos, Manasés y Efraín" Estos muchachos eran mitad egipcios, pero aparentemente esto está estableciendo el escenario para la bendición patriarcal (ejemplo, adopción) que los incluiría a ellos como herederos plenos.
- **48:3 "y dijo a José: El Dios Omnipotente"** Este es el nombre patriarcal tradicional de Dios (vease Éxodo 6:3). Es *El Shaddai*; *El* del nombre general de Dios de la raíz "ser fuerte" y *Shaddai* de la raíz para "pecho de mujer", que parece significar "el todosuficiente". Véase la nota completa del <u>Tema Especial: Los Nombres de Dios</u>.

Tema Especial: Shadai

- **"me apareció en Luz en la tierra de Canaán, y me bendijo"** Luz es el nombre cananeo para Betel (vease Génesis 28:17, 19; 35:9-15). Aparentemente, como YHWH había bendecido a Jacob, Jacob ahora iba a bendecir a los hijos de José. Es interesante observar que, aunque José era muy piadoso, YHWH nunca se le apareció como se le apareció a los patriarcas (véase la nota de 46:2), que muestra que incluso esta unidad literaria en cuanto a José está realmente en la sección más grande de la vida de Jacob.
- **48:4 "te haré crecer, y te multiplicaré"** Hay tres bendiciones específicas aquí que están relacionadas con la bendición abrahámica de Génesis 12:1-3: (1) Te haré crecer, y te multiplicaré; (2) te pondré por estirpe de naciones; y (3) daré esta tierra a tu descendencia.

Es interesante que Jacob deja afuera la cláusula de 3:11 (línea 5), "y reyes saldrán de tus lomos" porque, aparentemente, este aspecto era apara Judá (vease 49:10). La prosperidad y la abundancia caracterizarían a la familia, pero los reyes saldrían de Judá (ejemplo, el Mesías, Isaías 9:6-7; Miqueas 5:2).

■ "por heredad perpetua" Este es un término hebreo 'olam. Debe interpretarse a la luz del contexto. Cuando uno recuerda el período del exilio, es obvio que este término no significa para la eternidad. Véase el Tema Especial: El Pacto.

Tema Especial: Para Siempre ('olam)

- 48:5 "Efraín y Manasés... míos son; como Rubén y Simeón; serán míos" Es interesante que en el verso 1 Manasés se menciona antes que Efraín, pero en el verso 5 y en el verso 14 Efraín aparecerá antes que Manasés. Esto parece estar planificado por Jacob (vease versos 14-14). Efraín y Manasés van a reemplazar a Simeón y a Rubén como primogénitos, preinminentes herederos de Jacob (vease 1 Crónicas 5:1). El más joven, Efraín, será el más fuerte de los dos. Esto no afecta el liderazgo de Judá en la familia (vease 34:25; 49:5-7) como fue la inclusión de los hijos de José. No solamente hay un cambio en la expectativa entre Manasés y Efraín (como lo fue con Esaú y Jacob), sino que esta misma inversión de expectativa ocurrirá entre José y Judá (vease 49:8-12). José era la opción obvia para el liderazgo de la familia, pero la decisión era de YHWH, no de la cultura (ejemplo, recuerde a David y a sus hermanos).
- **48:6 "Y los que después de ellos has engendrado"** Esto implica que José pudo haber tenido más hijos, pero si los tuvo, no tenemos registro de ellos en la Biblia.
- **48:7** Este es un resumen histórico de la madre de José. La muerte de Raquel fue dolorosa e impactante para Jacob. Veía a estos dos nietos del primer hijo de Raquel, José, como algo que venía de la misma Raquel. Serían considerados hijos "plenos" (en el sentido de herencia) de Raquel. ¡Ella estaría feliz por esto, incluso en la vida más allá de la muerte!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 48:8-16

- 8 Cuando Israel vio a los hijos de José, dijo: ¿Quiénes son éstos? 9 Y José respondió a su padre:Son mis hijos, los que Dios me ha dado aquí. Y él dijo: Acércalos a mí, te ruego, para que yo losbendiga. 10 Y los ojos de Israel estaban tan débiles por la vejez que no podía ver. Entonces José selos acercó, y él los besó y los abrazó. 11 E Israel dijo a José: Nunca esperaba ver tu rostro, y heaquí, Dios me ha permitido ver también a tus hijos. 12 Entonces José los tomó de las rodillas deJacob, y se inclinó con su rostro en tierra. 13 Y José tomó a los dos, a Efraín con la derecha, haciala izquierda de Israel, y a Manasés con la izquierda, hacia la derecha de Israel, y se los acercó. 14 Pero Israel extendió su derecha y la puso sobre la cabeza de Efraín, que era el menor, y suizquierda sobre la cabeza de Manasés, cruzando adrede sus manos, aunque Manasés era elprimogénito.
- 15 Y bendijo a José, y dijo:
 - El Dios delante de quien anduvieron mis padresAbraham e Isaac,
 - el Dios que ha sido mi pastor toda mi vida hasta este día,
- 16 el ángel que me harescatado de todo mal,

bendiga a estos muchachos;

- y viva en ellos mi nombre,
- y el nombre de mispadres Abraham e Isaac;
- y crezcan para ser multitud en medio de la tierra.
- **48:8 "Y vio Israel los hijos de José"** Por el verso 10 nos enteramos que su vista estaba muy mal, pero no se le había acabado totalmente. ¡Jacob (recordando el engaño a su padre) quiere asegurarse de a quién está bendiciendo!
- **48:9 "Y respondió José a su padre: Son mis hijos, que Dios me ha dado aquí"** Los rabinos dicen que José tuvo que mostrar su licencia de matrimonio a Jacob para convencer a su padre de que su esposa había llegado a ser convertida. Sin embargo, me parece que este versículo está enfatizando el hecho de que en todas las áreas, José veía la mano de Dios en su vida.
- "Acércalos ahora a mí, y los bendeciré" Los dos VERBOS son:
 - 1. Acercar/traer, (BDB 542, KB 534, Qal IMPERATIVO

2. Bendecir, BDB 138, KB 159, *Piel* IMPERFECTO usado en sentido COHORTATIVO.

El término "bendecir" tiene un sentido más completo y más teológico aquí. Involucra la adopción metafórica de estos dos nietos, para derechos plenos de herencia como hijos propios de Jacob. Ahora hay trece tribus.

Tema Especial: La Bendición (AT)

48:10 "les besó y les abrazó" Esto fue una experiencia especial de unión, así como legal (vease verso 12).

48:12

NASB, NRSV "los tomo de las rodillas"

NKJV "los trajo del lado de sus rodillas"
TEV, REB "los tomo del regazo de Jacob"
LXX "los trajo de entre sus rodillas"
Peshitta "los quito de delante de sus rodillas"

Este era un rito de adopción que se menciona en el verso 5. Pasar a los niños por debajo del lomo parece haber sido el método para este antiguo proceso de adopción (ejemplo, como las mujeres daban a luz a través de sus rodillas, 30:3; Job 3:17, nota de pie de página de la BJ, p. 73).

47:14 "Entonces Israel extendió su mano derecha, y la puso sobre la cabeza de Efraín" Este es el aspecto de cruzar sus manos para que su mano derecha —la mano de la preeminencia— bendijera al hijo menor, que tendría la preeminencia sobre su hermano (como Jacob y Esaú). La inversión de la opción culturalmente esperada (vease verso 18) muestra el control y soberanía de Dios (vease verso 19). Este es el primer relato bíblico de bendición con relación a la imposición de manos. De este punto en adelante se convertirá en una práctica regular.

Tema Especial: La Imposición de Manos en la Biblia

Tema Especial: Primogénito

48:15-16 Los versículos 15-16 son un complemento a la bendición familiar que se registra en Génesis 49. En la bendición final de Jacob para toda la familia, no menciona a los dos hijos de José por nombre (vease 49:22-26). Esta bendición está en forma poética (al igual que el verso 20). Observe la designación triple de Dios. Dios es visto como (1) el Dios patriarcal; (2) el Pastor; y (3) el Ángel. Es obvio que el ángel del verso 16 tiene que ser el Ángel de Jehová, que es una manifestación física (vease Génesis 16:7-13; 18:2, 16, 17-21, 22-23; 22:11-15; 31:11, 13; 48:15-16. Véase el <u>Tema Especial</u>: El Ángel de Jehová).

48:15 "Y bendijo a José" Obviamente estos dos muchachos (verso 16) estaban recibiendo la bendición patriarcal de José (verso 15). En Génesis 49 parece que José estaba recibiendo los derechosde herencia doble (vease 49:22-26) del primogénito, en tanto que Judá iba a recibir la línea mesiánica (vease 49:8-12).

■ "anduvieron" Este VERBO (BDB 229, KB 246) frecuentemente es una metáfora de una fe que se caracteriza con la forma de vivir (vease 5:22, 24; 6:9; 24:40; Efesios 4:1, 17; 5:2, 15). Dios la demanda (vease 17:1). Dios quiere un pueblo que refleje su carácter a un mundo perdido y necesitado (ejemplo, las naciones). Los patriarcas, con todas sus imperfecciones, ¡vivieron ante YHWH de una manera obediente, contrita y fiel!

Para decirlo de otra manera, la vida eterna tiene características observables. Somos salvos, no solamente para estar con Dios cuando muramos, ¡sino para estar con Dios ahora! ¡La meta de la fe bíblica es la semejanza a Cristo ahora (ejemplo, Romanos 8:28-29; Efesios 1:4; 2:10; 4:13)! Los pactos

de la Biblia tienen requisitos:

- 1. Fe (inicial y diariamente)
- 2. Arrepentimiento (inicial y diariamente)
- 3. Obediencia (estilo de vida)
- 4. Perseverancia a lo largo de la vida

¡Estas se resumen en Deuteronomio 8:6; 19:9; 26:17; 28:9; 30:16!

48:16 "que me liberta de todo mal" Este es el término *Go'el* (BDB 145 I, DB 169, *Qal* PARTICIPIO, vease Éxodo 6:6; 15:13), que se usa para el pariente redentor (Rut 4:6) o vengador de sangre (vease Deuteronomio 19:6; Josué 20:3). Se refiere a ese pariente cercano que vengaba o compraba para rescatar, ya fuera de la esclavitud, de la ruina financiera, o como prisionero de guerra. Este término también aparece en Rut 4:6; Números 5:8; 1 Reyes 16:11; Job 19:25.

Tema Especial: Rescatar / Redimir

■ "y sea perpetuado en ellos mi nombre" Esto puede referirse a la opinión antigua de que un hombre vivía en sus hijos (ejemplo, 2 Samuel 18:18; NIDOTTE, volumen 3, pagina 677), o más probablemente, que la fe del pacto de Jacob (vease verso 16, línea 3) se transmitiría a estos dos muchachos.

Los últimos tres verbos del verso 16 son IMPERFECTOS, usados en sentido JUSIVO (ejemplo, subjuntivos).

- 1. Bendiga, BDB 138, KB 159, Piel IMPERFECTO
- 2. Sea llamado, BDB 894, KB 1128, Niphal IMPERFECTO
- 3. Multiplicarse, BDB 185, KB 213, Qal IMPERFECTO

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 48:17-22

17 Cuando José vio que su padre había puesto su mano derecha sobre la cabeza de Efraín, esto ledesagradó; y asió la mano de su padre para cambiarla de la cabeza de Efraín a la cabeza deManasés. 18 Y José dijo a su padre: No sea así, padre mío, pues éste es el primogénito. Pon tuderecha sobre su cabeza. 19 Mas su padre rehusó y dijo: Lo sé, hijo mío, lo sé; él también llegaráa ser un pueblo, y él también será grande. Sin embargo, su hermano menor será más grande queél, y su descendencia llegará a ser multitud de naciones. 20 Y los bendijo aquel día, diciendo: Porti bendecirá Israel, diciendo: Que Dios te haga como Efraín y Manasés. Así puso a Efraín antes deManasés. 21 Entonces Israel dijo a José: He aquí, yo estoy a punto de morir, pero Dios estará convosotros y os hará volver a la tierra de vuestros padres. 22 Y yo te doy una parte más que a tushermanos, la cual tomé de mano del amorreo con mi espada y con mi arco.

48:17 "le causó disgusto" Este VERBO en la conjugación *Qal* (BDB 949, KB 1269, *Qal* IMPERFECTO) es un VERBO fuerte que denota el sentimiento de Jesús en cuanto a este cambio. El verbo puede describir:

- 1. Aflicción, Génesis 21:11, 12
- 2. Desagrado, Números 11:10; Josué 24:15; 1 Samuel 8:6; 18:8, 2 Samuel 11:25; Nehemías 2:10
- 3. Tristeza, Deuteronomio 15:10; 1 Samuel 1:8; Nehemías 2:3
- 4. Hostilidad, Deuteronomio 15:9; 28:54, 56
- 5. Mal, Génesis 38:10; 2 Samuel 11:27
- 6. Fue mal con, Salmos 106:32; 2 Samuel 20:6

Obviamente el #2 encaja mejor en este contexto, pero es una palabra fuerte. ¡Los sentimientos de José en cuanto a lo que Jacob hizo no eran un asunto secundario! Él interrumpió la bendición en un intento de mover la mano de Jacob. Ni José supo siempre la voluntad de Dios. Jacob, no José, es el patriarca de la familia del pacto.

48:19 El verbo "lo sé" (BDB 393, KB 390, dos *Qal* perfectos) se repite dos veces para hacer énfasis.

Jacob sabía lo que estaba haciendo (aparentemente por guía divina). El cambio de expectativas continuaría.

- **48:20 "Israel"** El "él" de la línea 1 se refiere a Jacob/Israel, pero Israel en la segunda línea podría referirse a la nación.
- "Hágate Dios como a Efraín y como a Mánasés" Este va a ser un proverbio de bendición que usó el pueblo de Dios.
- **48:21** "He aquí yo muero; pero Dios estará con vosotros, y os hará volver a la tierra de vuestros padres" El "Yo" es enfático. Jacob es el patriarca. Esta es otra alusión al hecho de que toda la familia será liberada de Egipto y que volverán a la Tierra Prometida (vease Génesis 15:12-16).
- **48:22 "Y yo te he dado a ti una parte más que a tus hermanos"** Este término "parte" (BDB 1014 I) es literalmente "hombro" en hebreo. Es el nombre de la ciudad de Siquem. Algunos piensan que se refiere a esta ubicación geográfica por el recordatorio del verso 22, que se refiere al asesinato de los siquemitas, pero esto parece inusual porque en el libro de Génesis esta es una acción muy negativa. Otros dicen que la palabra "hombro" significa que era de una estatura más alta, ejemplo heredaron más
- —la doble herencia del primogénito. Algunos dicen que se refiere a Siquem que es el territorio que Efraín heredará y otros dicen que se refiere a Siquem, el lugar donde José será enterrado (vease Josué 24:32). Manasés heredará en ambos lados del Jordán (la única tribu que hereda así). Efraín será la mayor de las tribus en número y asignación de tierra (Judá la segunda). Efraín dominará la parte norte de Canaán, así como Judá lo hace en el sur. ¡¡El líder Josué es de Efraín, al igual que Samuel!
- "la cual tomé yo de mano del amorreo con mi espada y con mi arco" Esto parece ser un acontecimiento histórico, pero no tenemos registro de eso. Los rabinos especulan que después del asesinato de los siquemitas, los otros reyes cananeos llegaron en contra de Jacob y que él los derrotó en batalla. No hay registro de esto.

El término amorreo es un término colectivo que describe a todas las tribus cananeas (vease Génesis 15:16). Véase el Tema Especial: Los Habitantes Pre-Israelitas de Palestina.